

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 72 (1985)  
**Heft:** 10: Tägliche Freizeit = Loisirs quotidiens = Daily Leisure

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

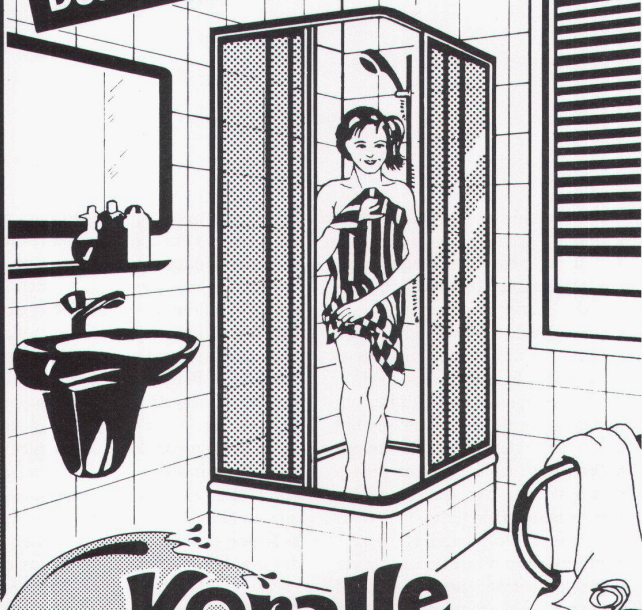
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Duschen macht Spass!

Koralle-  
Duschabtrennung



**Koralle**

Die Koralle-  
Duschabtrennung  
lässt sich unbeschränkt kombi-  
nieren. Bei Ihrem Sanitär-  
installateur erhältlich.

BEKON AG, 6252 Dagmersellen/LU, Tel: 062 86 29 69

© 1988 WERBE TEAM SURSEE

# Kühlschränke.



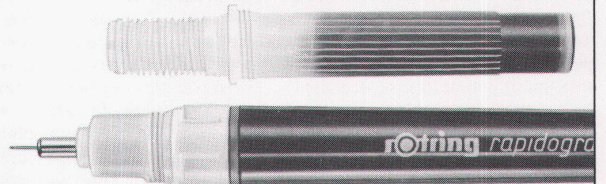
Die \*\*\*\*-Klimazonen-  
Kühlschränke mit  
Kellerfach erfüllen höchste  
Komfortansprüche. In perlaweiss,  
thermabraun oder vollintegrierbar im 55er  
SINK-Mass-System – mit einfacher Spaltregulierung.  
Die neue Therna-Familie ist ein überzeugendes Kapitel  
moderner Schweizer Kühlschrank-Technologie.

**therma**  
macht mehr aus Ihrer Energie.

Verlangen Sie Prospekte! Bei Therna AG Haushaltapparate,  
Postfach, 8021 Zürich, Telefon 01/491 75 50.

## Die Kapillarpatrone:

**Die Idee, die  
den rapidograph so  
wartungsfreundlich  
macht.**



Der rottring rapidograph ist  
heute unser wartungsfreund-  
lichster Tuschefüller. Weil er  
mit einer Kapillarpatrone be-  
stückt wird: Tuschepatrone  
und Tuschewendel sind hier  
aus einem Guss.  
Somit erhält der rottring rapi-  
dograph bei jeder Nachfüllung  
automatisch auch ein neues,  
frisches Druckausgleichs-  
system.

Darum kleckst er nicht:  
Die gegenläufige Wendel der  
Kapillarpatrone sorgt für  
absolut gleichmässigen  
Tuschefluss.

Darum schreibt er sofort an:  
Das neue Kapillarsystem bie-  
tet eine nur geringe Kontakt-  
fläche zwischen Tusche und  
umgebender Luft – das ver-  
hindert unerwünschtes  
Verkrusten.  
Darum ist er so wartungs-  
freundlich.

Jetzt haben Sie die Chance,  
einen von 200 rottring rapi-  
dograph-Tuschefüllern zu ge-  
winnen und zu testen. Senden  
Sie untenstehenden Coupon  
bis spätestens 30.11.85 an  
rottring (Schweiz) AG,  
Postfach, 8953 Dietikon

**rottring**

**TEST**

Ich nehme  
an der Gratis-  
Verlosung von 200 rottring  
rapidograph-Tuschefüllern teil,  
weil ich ihn nun wirklich auch einmal  
testen möchte!

Name, Vorname

Adresse

PLZ/Ort

in Firma